

Candidate's name and initials.....

**THE COLLEGES OF OXFORD UNIVERSITY**

**SPANISH**

**Thursday 9 December 2010**

**Time allowed: 30 minutes**

*For candidates applying for Modern Languages and for Joint Schools with Modern Languages*

---

*Write your name at the top of this page. Write your answers on this question paper. You should attempt all questions (total marks: 100).*

**A) Choose the correct alternative from the words in brackets.**

1. Esa broma no me hace gracia [SINO, PERO, SINO QUE] ..... me parece ofensiva. (1)
2. Es [TANTO, MÁS, TAN] ..... interesante leer un libro que ver una película. (1)
3. No iré [POR QUE, PORQUE, POR QUÉ, PORQUÉ] ..... estoy cansado. (1)
4. No sé [POR QUE, PORQUE, POR QUÉ, PORQUÉ] ..... has de mentir tanto. (1)
5. ¿[CUÁL, QUÉ, CÓMO] ..... era la fecha de ayer? (1)
6. Le vimos [PONERSE, HACERSE, VOLVERSE] ..... viejo con el paso de los años. (1)
7. Hay varios premios: escoja [EL CUAL, EL QUE, LO QUE] ..... usted quiera. (1)
8. Cuando ella se [PUSO, VOLVIÓ, HIZO, CONVIRTIÓ EN, QUEDÓ] ..... viuda, se enamoró [CON, POR, DE, A] ..... mi primo. (2)

**B) In each sentence insert a verb or verbs appropriate to the grammatical context.**

**EXAMPLE:**

**Mañana, si [HACER] ..... buen tiempo, [IR, 'nosotros'] ..... a la playa.**

**ANSWER:** Mañana, si hace buen tiempo, iremos a la playa.

1. Hoy no me [ENCONTRAR] ..... bien: me [DOLER]  
..... la cabeza. (4)
2. Dice que a él no le [DIVERTIR] ..... las películas de acción, por eso no  
[VENIR] ..... mañana al cine. (4)
3. Al salir del metro él [OÍR] ..... la explosión. (2)
4. El año pasado se [TRADUCIR] ..... sus obras al chino sin que él  
[ENTERARSE] ..... (4)
5. Si yo [SER] ..... él, [COMPRAR] ..... más terrenos. (4)
6. Quiero que tú les [DEVOLVER] ..... la pelota porque la están  
[BUSCAR] ..... (4)
7. Ayer [ESTAR] ..... lloviendo toda la mañana y por la tarde [HABER]  
..... tormenta. (4)

**C) Translate into Spanish:**

1. When she was younger she didn't like eating vegetables, but now she loves them. (7)  
.....
2. I wouldn't have left so early if I had known he was coming. (7)  
.....
3. My sister was always late whereas I was always on time. (7)  
.....
4. Go and ask your mother what has happened and then come back and tell us. (7)  
.....
5. We were told not to approach strangers in the street even if we needed directions. (7)  
.....

**D) Translate into English:**

1. No hace más que quejarse de que tiene demasiado trabajo, pero se pasa las horas de brazos cruzados. (6)

.....  
.....

2. Ella me pidió que le echara una mano pero para entonces yo estaba ya harto de tanta tontería. (6)

.....  
.....

3. Por nada del mundo quisiera perderme el partido de mañana: juega mi equipo contra los campeones de mundo. (6)

.....  
.....

4. A pesar de poner el despertador y dejar la ventana entreabierto, al día siguiente nos quedamos dormidos. (6)

.....  
.....

5. No tengas prisa, como dice el refrán: 'No por mucho madrugar amanece más temprano'. (6)

.....  
.....